

Data and Assessment

- Helpful Information for Families

DELAC Presentation
September 19, 2012

What is Data?

Data is individual facts, statistics, or items of information that educators use for reference or analysis.

Los Datos son hechos individuales, estadísticas o elementos de información que los educadores utilizan como referencia o análisis. Los educadores usan muchos tipos de datos para tomar decisiones y respaldar la enseñanza.

資料數據 是供教育工作者參考和分析的一些事實、統計或資料。教育工作者常運用多類型的資料數據來協助決策，以及計劃和調整教學

This includes:

Ellos incluyen 它們包括：

- **Student Performance Data**

For example: CST or CELDT, student grades, student performance on class assignments

- **Demographics**

For example: race and ethnicity, home language, attendance

- **Program Participation**

For example: students receiving special-education services (SPED) or English Language Development instruction (ELD) , students in the Gifted and Talented (GATE) Program



What is Assessment?

¿Que es evaluación?

什麼是評估?

Assessment is the process of understanding what information students know and don't know and what academic skills they can and can't do.

Evaluación es el proceso para comprender la información que los estudiantes saben y no saben, y qué destrezas académicas pueden o no realizar.

評估是一個持續的過程，它能協助我們更好了解學生的認知程度及他們學習能力達到哪個地步。



Confidentiality

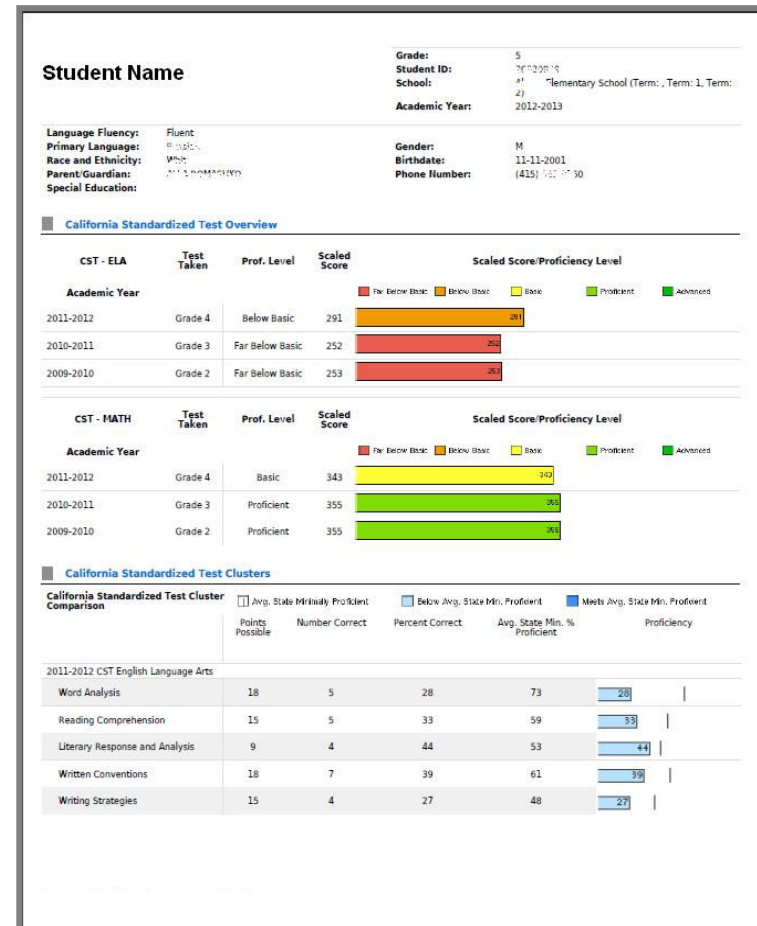
Confidencialidad 保密

- **Only SFUSD staff** can see student information in DataDirector.
- Parents and caregivers have the **right to view** information collected on their child(ren).
- To see your child's information, **ask an SFUSD teacher**, counselor or principal to print out a **Student Profile Report**.

Student Profile Report

Informe sobre el Perfil Estudiantil. 學生檔案分析報

- **CST** in ELA and Math scores, including “Cluster scores”
- **CELDT** scores
- All other student information, including grades, CLA scores, etc.

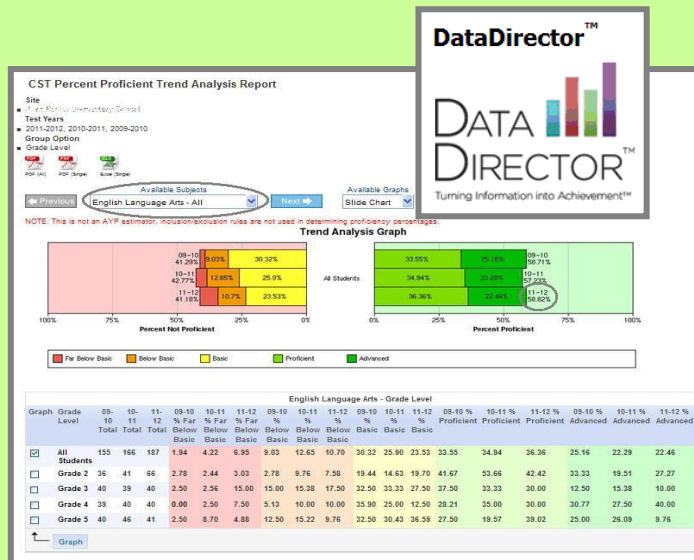


How do educators GET data?

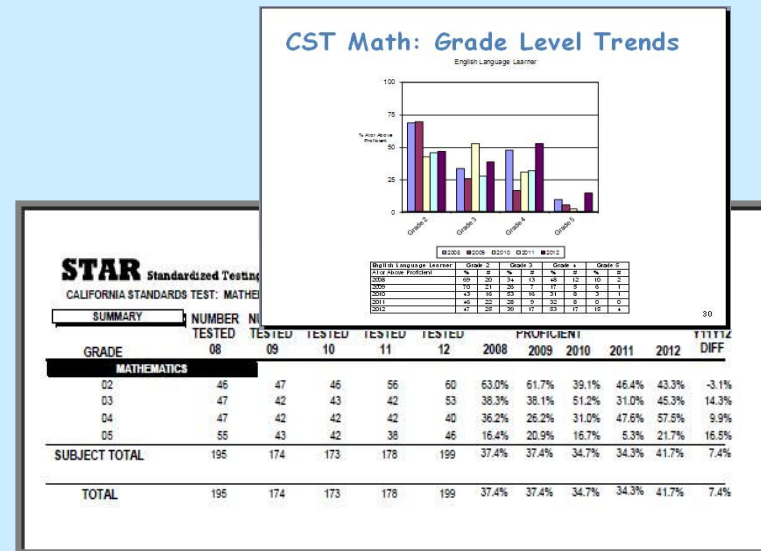
¿Cómo obtienen los datos los educadores?

教育工作者如何取得學生資料數據？

DataDirector



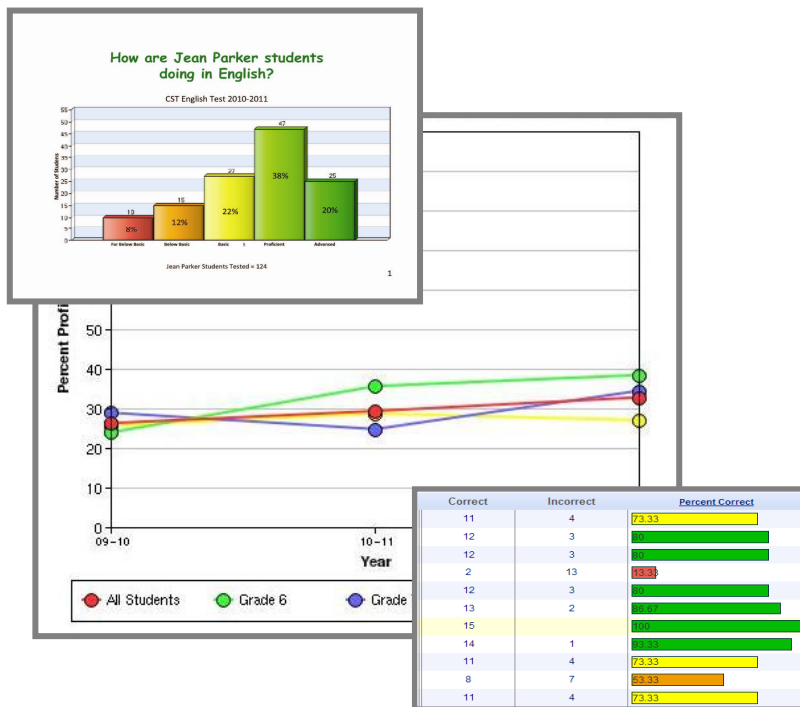
DataDisk



How do educators USE data?

¿Cómo pueden los educadores utilizar los datos para tomar decisiones y planificar la enseñanza?

教育工作者可如何利用學生資料數據進行決策和教學規劃？



- **Teachers** use data to understand student needs to help them plan instruction
- **Principals** use data to make decisions about budgeting, staffing, teacher training and resources



How can parents use data to support student learning?

¿Cómo pueden los padres de familia utilizar los datos para apoyar el aprendizaje de sus hijos?

家長可如何利用資料數據協助子女學習？

- **Parents** can request a Student Profile Report
- **ELAC members** can review student performance of ELs to make recommendations on school programs and budget
- **SSC members** can review site data to revise the site plan (BSC)



Things you can do!

¡Cosas que puede hacer!

你可怎樣協助！



- Ask your principal to share data from the **DataDisk** and **DataDirector**
- Ask your child's teacher to **review student assessment** data with you!
- **Work school staff** to share useful data with other parents*

* See Spotlight on Success: Teachers Use Assessment Data to Build Excitement for Reading



SFUSD SAN FRANCISCO
PUBLIC SCHOOLS

Created by the SFUSD Achievement Assessments Office, 2012



SFUSD SAN FRANCISCO
PUBLIC SCHOOLS

This presentation was created by the Achievement Assessment Office (415-241-6400), a division of Research Planning and Accountability, in the San Francisco Unified School District (SFUSD.)

For specific information about school performance or student assessment at your child's school in SFUSD, contact the principal at your child's school site.